

# GUÍA DE SUBTITULADO INCLUSIVO EN GALEGO



**MARTÍNEZ LORENZO, MERCEDES**

## SINOPSE

Para ter acceso a produtos audiovisuais, non abonda con posuír un televisor, senón que a meirande parte da poboación precisa servizos de accesibilidade audiovisual para superar barreiras lingüísticas, sensoriais ou cognitivas. Estes servizos de accesibilidade inclúen a dobraxe, o subtulado, a audiodescrición ou a lectura fácil, entre outros. Esta é a primeira Guía de subtulado inclusivo en galego, resultado orixinal e pioneiro dunha investigación doutoral. A guía inclúe indicacións sobre aspectos técnicos do subtulado e indicacións lingüísticas sobre como subtitular a lingua galega; por exemplo, se hai castelanismos e hipergaleguismos no audio: corrixímolos á forma estándar ou reproducímolos nos subtítulos?....



<b>Editora</b>	UNIVERSIDADE DE VIGO
<b>Materia</b>	MANUAIS ,LIBROS TECNICOS
<b>Colección</b>	MATERIAIS LINGÜÍSTICOS
<b>EAN</b>	9788481589146
<b>Estado</b>	Disponible
<b>Encadernación</b>	Tapa blanda
<b>Páxinas</b>	78
<b>Tamaño</b>	240x170x10 mm.
<b>Peso</b>	185
<b>Prezo (Imp.inc.)</b>	5,00€
<b>Idioma</b>	Galego
<b>Data de lanzamento</b>	18/01/2022

## Títulos relacionados



**A LINGUA DE VIANA DO BOLO**  
CONCEPCIÓN ÁLVAREZ POUSA



**A LIMIA BAIXA**  
REYES RODRÍGUEZ RODRÍGUEZ



**DICIONARIO DO GALEGO DO BIERZO**  
SARA RODRÍGUEZ FERNÁNDEZ